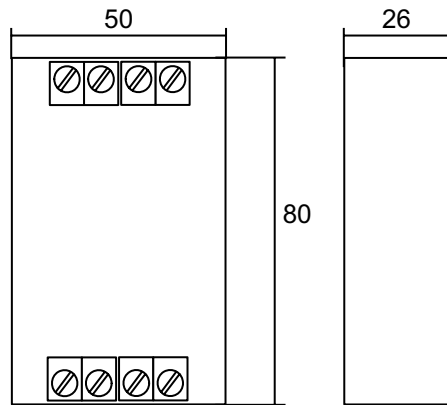


## INSTRUKTION REGIO RB3



Measurements in mm  
Mått i mm  
Maße in mm



Read this instruction before installation  
and wiring of the product

6482C  
SEP 12

### Relay module for Regio RC-...F... controllers

RB3 is a relay module with three relays for controlling fans in fan-coil units. It is intended for use together with Regin's Regio RC-...F... controllers.

#### Technical data

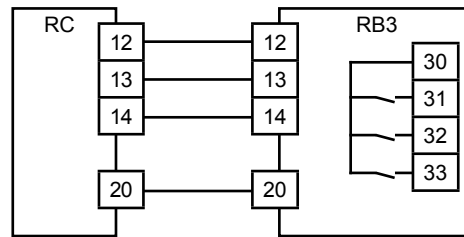
Inputs Three inputs, 24 V AC, from Regio controller  
Relay outputs Three closing relays, 230 V AC, 4 A  
Protection class IP00  
Cable connection Screw terminals

#### Installation

Mount RB3 on a DIN-rail in a cabinet or other casing using cables which correspond to CENELEC standards or national standards accepted by CENELEC, supplementing standards determined by CENELEC.

Make sure not to peel off the isolation further out than the outer edge of the terminal.

#### Wiring



#### Low Voltage Directive (LVD) standards

This product conforms to the requirements of the European Low Voltage Directive (LVD) 2006/95/EC through product standards EN 60730-1 and EN 60730-2-9.

#### EMC emissions & immunity standards

This product conforms to the requirements of the EMC Directive 2004/108/EC through product standards EN 61000-6-1 and EN 61000-6-3.

#### RoHS

This product conforms to the Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council.

#### Contact

AB Regin, Box 116, SE-428 22 Källered, Sweden  
Tel: +46 31 720 02 00, Fax: +46 31 720 02 50  
www.regin.se, info@regin.se

## INSTRUKTION REGIO RB3



Läs denna instruktion innan produkten  
monteras och ansluts

### Relämodul för Regio RC-...F...-regulatorer

RB3 är en relämodul med tre reläer för att styra fläktar i fan-coil-enheter. Den är avsedd att användas tillsammans med Regins Regio RC-...F...-regulatorer.

#### Tekniska data

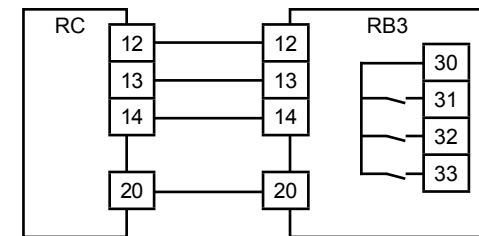
Ingångar Tre ingångar, 24 V AC, från Regio-regulator  
Reläutgångar Tre slutande reläer, 230 V AC, 4 A  
Skyddsklass IP00  
Kabelanslutning Skruvplintar

#### Installation

Montera RB3 på DIN-skena i apparatskåp eller annan kapsling mha kablar som följer CENELEC-standard eller nationell standard som godkänts av CENELEC och kompletterar CENELEC-standard.

Skala inte av isoleringen längre än till ytterkanten på plinten.

#### Inkoppling



#### LVD, lågspänningsdirektivet

Produkten uppfyller kraven i det europeiska lågspänningsdirektivet (LVD) 2006/95/EG genom produktstandard EN 60730-1 och EN 60730-2-9.

#### EMC emissions- och immunitetsstandard

Produkten uppfyller kraven i EMC-direktivet 2004/108/EG genom produktstandard EN 61000-6-1 och EN 61000-6-3.

#### RoHS

Produkten uppfyller Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/65/EU.

#### Teknisk support

Teknisk hjälp och råd på telefon: 031 720 02 30

#### Kontakt

AB Regin, Box 116, 428 22 Källered  
Tel: +46 31 720 02 00, Fax: +46 31 720 02 50  
www.regin.se, info@regin.se

# ANLEITUNG REGIO RB3



Lesen Sie diese Anleitung vor der Installation und Verkabelung des Produkts. Änderungen vorbehalten.

## Relaiseinheit für Regio RC-...F... Regler

RB3 ist eine Relaiseinheit mit drei Relais zur Steuerung von Ventilatoren in Fan-Coil-Anwendungen. Es ist für den Einsatz in Verbindung mit den Regio RC-...F... Reglern von Regin vorgesehen.

### Technische Daten

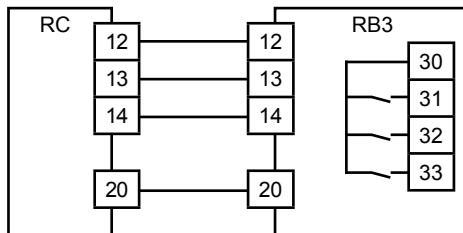
Eingänge	3 Eingänge, 24 V AC, vom Regio Regler
Ausgänge	3 Relais (Schließer), 230 V AC, 4 A
Schutzart	IP00
Kabelanschluss	Schraubklemmen

### Montage

Montieren Sie RB3 auf einer DIN-Schiene in einem Schaltschrank oder in einem anderen Gehäuse mit Kabeln, die den CENELEC-Standards oder den von CENELEC akzeptierten nationalen Standards entsprechen und die von CENELEC festgelegten Standards ergänzen.

Achten Sie darauf, dass Sie die Isolierung nicht weiter als bis zum äußeren Rand der Klemme abziehen.

### Verdrahtung



### Normen der Niederspannungsrichtlinie (LVD)

Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der europäischen Niederspannungsrichtlinie (LVD) 2006/95/EG durch die Produktnormen EN 60730-1 und EN 60730-2-9.

### Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)

Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der EMV-Richtlinie 2004/108/EC durch die Produktnormen EN 61000-6-1 und EN 61000-6-3.

### RoHS

Dieses Produkt entspricht der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Europäischen Rates.

### Vertriebskontakt

DEOS AG, Birkenallee 76, 48432 Rheine, Deutschland  
Telefon: +49 5971 91133-0, Fax: +49 5971 91133-2999  
www.deos-ag.com, info@deos-ag.com